Niseko Village Ski Resort Course Map
ニセコビレッジ スキーリゾート コースマップ
新雪谷度假村 滑雪路线图

NV
Niseko Village

SOS
+81(0)136-44-2211
Niseko Village.Ski PATROL
ニセコビレッジ スキーパトロール
新雪谷滑雪场巡逻队

Mizuno no sawa Avalanche Control Operation Area

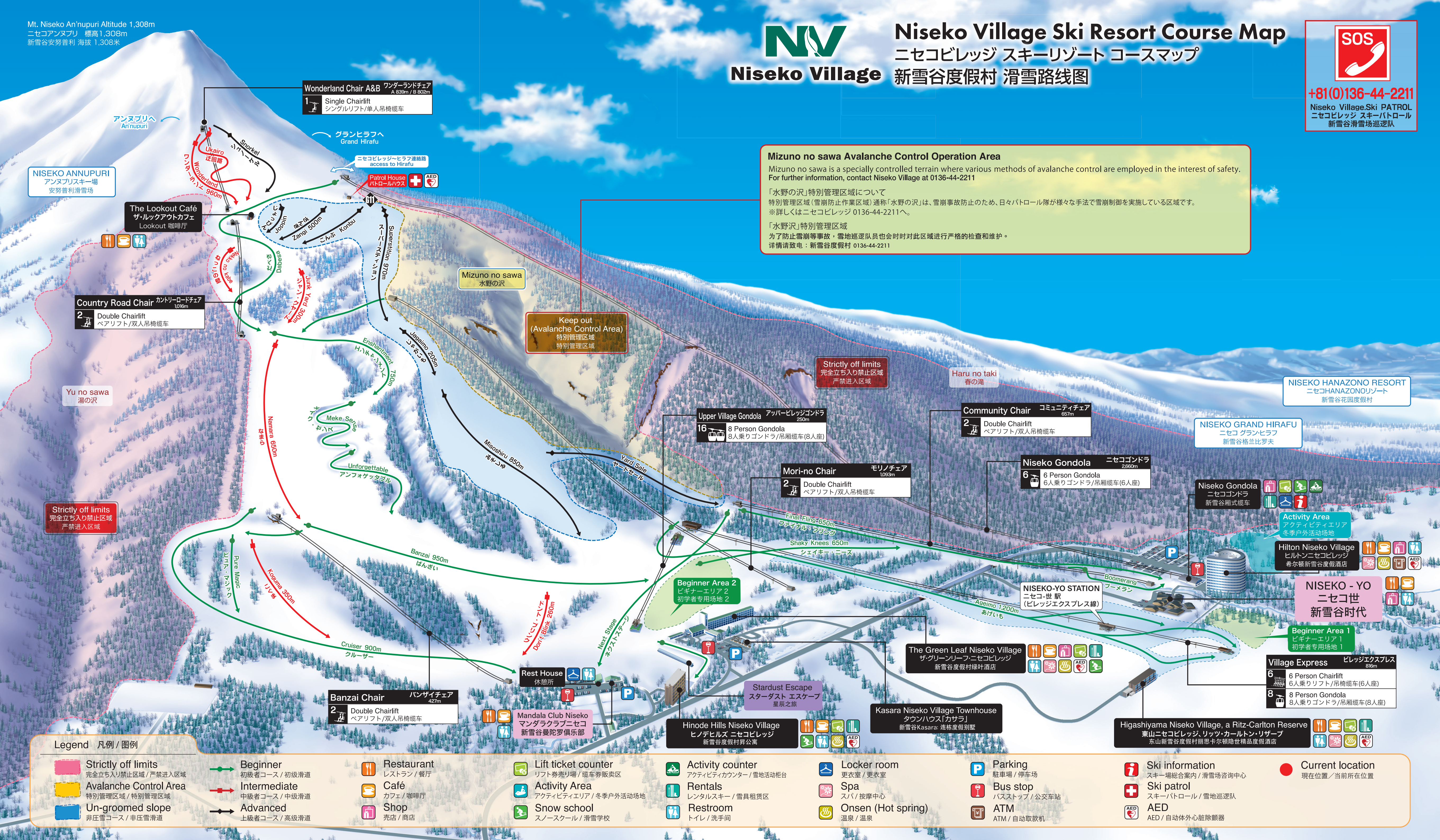
Mizuno no sawa is a specially controlled terrain where various methods of avalanche control are employed in the interest of safety.
For further information, contact Niseko Village at 0136-44-2211

「水野の沢」特別管理区域について

特別管理区域（雪崩防止作業区域）通称「水野の沢」は、雪崩事故防止のため、日々パトロール隊が様々な手法で雪崩制御を実施している区域です。
※詳しくはニセコビレッジ 0136-44-2211へ。

「水野沢」特別管理区域

为了防止雪崩等事故，雪地巡逻队员也会时时对此区域进行严格的检查和维护。
详情请致电：新雪谷度假村 0136-44-2211



Mt. Niseko An'nupuri Altitude 1,308m
ニセコアンヌプリ 標高1,308m
新雪谷安努普利 海拔 1,308米
アンヌプリへ
An'nupuri
グランヒラフへ
Grand Hirafu
ニセコビレッジ～ヒラフ連絡路
access to Hirafu
Patrol House
パトロールハウス
AED
G11
NISEKO ANNUPURI
アンヌプリスキー場
安努普利滑雪场
Wonderland Chair A&B ワンダーランドチェア
A 839m / B 802m
1 Single Chairlift
シングルリフト/単人吊椅缆车
Snorkel
シュノーケル
Ukairo
迂回路
Wonderland
ワンダーランド 960m
The Lookout Café
ザ・ルックアウトカフェ
Lookout 咖啡厅
Joppin
じょっぴん
Zangi 500m
ざんぎ
Konbu
こんぶ
Superstition 970m
スーパースティション
Dabesa
だべさ
Nekko no kabe
ねっこの壁
Junk Yard 300m
ジャンク・ヤード
Country Road Chair カントリーロードチェア
1,016m
2 Double Chairlift
ペアリフト/双人吊椅缆车
Mizuno no sawa
水野の沢
Keep out
(Avalanche Control Area)
特別管理区域
特别管理区域
Jagaimo 205m
じゃがいも
Enshantment
エンシャントメント 750m
Meke Sense
メイク・センス
Unforgettable
アンフォゲッタブル
Namara 650m
なまら
Yu no sawa
湯の沢
Misoshiru 850m
みそしる
Yard Sale
ヤードセール
Strictly off limits
完全立ち入り禁止区域
严禁进入区域
Strictly off limits
完全立ち入り禁止区域
严禁进入区域
Haru no taki
春の滝
NISEKO HANAZONO RESORT
ニセコHANAZONOリゾート
新雪谷花园度假村
NISEKO GRAND HIRAFU
ニセコ グラン·ヒラフ
新雪谷格兰比罗夫
Upper Village Gondola アッパービレッジゴンドラ
250m
16 8 Person Gondola
8人乗りゴンドラ/吊厢缆车(8人座)
Community Chair コミュニティチェア
657m
2 Double Chairlift
ペアリフト/双人吊椅缆车
Mori-no Chair モリノチェア
1,093m
2 Double Chairlift
ペアリフト/双人吊椅缆车
Niseko Gondola ニセコゴンドラ
2,660m
6 6 Person Gondola
6人乗りゴンドラ/吊厢缆车(6人座)
Niseko Gondola
ニセコゴンドラ
新雪谷厢式缆车
Activity Area
アクティビティエリア
冬季户外活动场地
Hilton Niseko Village
ヒルトンニセコビレッジ
希尔顿新雪谷度假酒店
Final Fling 650m
ファイナル・フリング
Shaky Knees 650m
シェイキー・ニーズ
Boomerang
ブーメラン
NISEKO-YO STATION
ニセコ-世 駅
(ビレッジエクスプレス線)
Ageimo 1,200m
あげいも
NISEKO - YO
ニセコ世
新雪谷时代
Beginner Area 1
ビギナーエリア 1
初学者专用场地 1
Beginner Area 2
ビギナーエリア 2
初学者专用场地 2
Banzai 950m
ばんざい
Pure Magic
ピュア・マジック
Koguma 350m
こぐま
Cruiser 900m
クルーザー
Don't Blink 260m
ドント・ブリンク
Next Stage
ネクストステージ
Rest House
休憩所
Banzai Chair バンザイチェア
427m
2 Double Chairlift
ペアリフト/双人吊椅缆车
Mandala Club Niseko
マンダラクラブニセコ
新雪谷曼陀罗俱乐部
Stardust Escape
スターダスト エスケープ
星辰之旅
The Green Leaf Niseko Village
ザ·グリーンリーフ·ニセコビレッジ
新雪谷度假村绿叶酒店
Hinode Hills Niseko Village
ヒノデヒルズ ニセコビレッジ
新雪谷度假村昇公寓
Kasara Niseko Village Townhouse
タウンハウス「カサラ」
新雪谷Kasara: 连栋度假别墅
Village Express ビレッジエクスプレス
816m
6 6 Person Chairlift
6人乗りリフト/吊椅缆车(6人座)
8 8 Person Gondola
8人乗りゴンドラ/吊厢缆车(8人座)
Higashiyama Niseko Village, a Ritz-Carlton Reserve
東山ニセコビレッジ、リッツ・カールトン・リザーブ
东山新雪谷度假村丽思卡尔顿隐世精品度假酒店
P
AED

Legend 凡例 / 图例

🟥	Strictly off limits 完全立ち入り禁止区域 / 严禁进入区域
🟨	Avalanche Control Area 特別管理区域 / 特别管理区域
🟦	Un-groomed slope 非圧雪コース / 非压雪滑道
●→	Beginner 初級者コース / 初级滑道
■→	Intermediate 中級者コース / 中级滑道
◆→	Advanced 上級者コース / 高级滑道
🍴	Restaurant レストラン / 餐厅
☕	Café カフェ / 咖啡厅
🛍	Shop 売店 / 商店
¥	Lift ticket counter リフト券売り場 / 缆车券贩卖区
⛷	Activity Area アクティビティエリア / 冬季户外活动场地
⛷	Snow school スノースクール / 滑雪学校
⛷	Activity counter アクティビティカウンター / 雪地活动柜台
ǁ	Rentals レンタルスキー / 雪具租赁区
🚻	Restroom トイレ / 洗手间
⌂	Locker room 更衣室 / 更衣室
✿	Spa スパ / 按摩中心
♨	Onsen (Hot spring) 温泉 / 温泉
P	Parking 駐車場 / 停车场
🚏	Bus stop バスストップ / 公交车站
¥	ATM ATM / 自动取款机
i	Ski information スキー場総合案内 / 滑雪场咨询中心
✚	Ski patrol スキーパトロール / 雪地巡逻队
AED	AED AED / 自动体外心脏除颤器
●	Current location 現在位置／当前所在位置